

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers including 1-15 To be completed on the sender's own responsibility

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) <div style="text-align: center; margin-top: 10px;"> Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach </div>		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contract de transport international de marchandise par route (CMR)																																									
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) <p style="margin-top: 10px;">OYAK Renault Organize Sanayi Bolgesi PK255 TR-16372 BURSA - TUERKIYE</p>		16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) <p style="margin-top: 10px; text-align: center;">LADIK</p>																																									
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td>Place / Lieu</td><td style="text-align: center;">Bursa - Tuerkiye</td></tr> <tr><td>Country / Pays</td><td style="text-align: center;">Türkei</td></tr> </table>		Place / Lieu	Bursa - Tuerkiye	Country / Pays	Türkei	17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) <div style="margin-top: 10px; text-align: center;"> LADIK NAKLIYAT VE TICARET A.Ş. Turgut Özal Mahallesi 1457/1 Cadde Astor İş Merkezi No:12 Kat:9 Daire 28/-29 Bahkent Mahallesi/ Ankara Tel:0312 396 01 28 Fax: 396 01 91 HAVZA V.D:607 003 38 35 </div>																																					
Place / Lieu	Bursa - Tuerkiye																																										
Country / Pays	Türkei																																										
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td>Place / Lieu</td><td style="text-align: center;">Modugno (BARI)</td></tr> <tr><td>Date / Date</td><td style="text-align: center;">06.12.2024</td></tr> </table>		Place / Lieu	Modugno (BARI)	Date / Date	06.12.2024	18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs <p style="margin-top: 10px;"> </p>																																					
Place / Lieu	Modugno (BARI)																																										
Date / Date	06.12.2024																																										
5 Attached documents Documents annexés <p style="margin-top: 10px; text-align: center;">Warenbegleitschein-Nr.: 313433</p>		6 Marks and numbers Marques et numéros <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr> <th>Del./INV.</th> <th>Reference</th> <th>Cust./Int Part N.</th> <th>Qty</th> <th>UoM</th> <th>No.Boxes</th> <th>HU Description</th> <th>Total/Net Wt.</th> </tr> <tr> <td>7332218</td> <td>P347271901</td> <td>320108071R 2510000461-008</td> <td>40</td> <td>PC</td> <td>5</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>3.644,000 2.744,000</td> </tr> <tr> <td>7332221</td> <td>P347271901</td> <td>320103469R 2510002415-008</td> <td>160</td> <td>PC</td> <td>20</td> <td>Rack Renault DCT 300</td> <td>14.576,000 10.976,000</td> </tr> <tr> <td colspan="6" style="text-align: right;">Total Boxes:</td> <td></td> <td>Total Wt.Kg/Net Wt.KG</td> </tr> <tr> <td colspan="6"></td> <td style="text-align: center;">25</td> <td style="text-align: center;">18.220,000/13.720,000</td> </tr> </table>		Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.	7332218	P347271901	320108071R 2510000461-008	40	PC	5	Rack Renault DCT 300	3.644,000 2.744,000	7332221	P347271901	320103469R 2510002415-008	160	PC	20	Rack Renault DCT 300	14.576,000 10.976,000	Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt.KG							25	18.220,000/13.720,000
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.																																				
7332218	P347271901	320108071R 2510000461-008	40	PC	5	Rack Renault DCT 300	3.644,000 2.744,000																																				
7332221	P347271901	320103469R 2510002415-008	160	PC	20	Rack Renault DCT 300	14.576,000 10.976,000																																				
Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt.KG																																				
						25	18.220,000/13.720,000																																				
7 Number of packages Nombre des colis <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				8 Method of packaging Mode d'emballage <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				9 Nature of the goods Nature de la marchandise <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				10 Statistic number No. Statistique <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				11 Gross weight kg Poids brut kg <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				12 Volume m ³ Cubage m ³ <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>																							
13 Sender's instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanières et autres) <p style="margin-top: 10px;">Container No:</p> <p style="margin-top: 10px;">Seal No:</p>		19 To be paid by A payer par <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td>Freight/Prix de transport</td><td> </td></tr> <tr><td>Reduction/Réductions</td><td> </td></tr> <tr><td>Subtotal/Solde</td><td> </td></tr> <tr><td>Surcharges/Supplements</td><td> </td></tr> <tr><td>Incidental expenses/Frais</td><td> </td></tr> <tr><td>Accessoires</td><td> </td></tr> <tr><td>Various/Divers +</td><td> </td></tr> <tr><td>Total to pay</td><td> </td></tr> <tr><td>Total à payer</td><td> </td></tr> </table>		Freight/Prix de transport		Reduction/Réductions		Subtotal/Solde		Surcharges/Supplements		Incidental expenses/Frais		Accessoires		Various/Divers +		Total to pay		Total à payer		20 Special agreements Conventions particulières <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>																					
Freight/Prix de transport																																											
Reduction/Réductions																																											
Subtotal/Solde																																											
Surcharges/Supplements																																											
Incidental expenses/Frais																																											
Accessoires																																											
Various/Divers +																																											
Total to pay																																											
Total à payer																																											
14 Reimbursement/Remboursement <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement <p style="margin-top: 10px;">Free / Franko Not free / Non Franco Free carrier</p>		21 Printed on Établie à <p style="margin-top: 10px; text-align: center;">Modugno (BARI) 06.12.2024</p>		24 Goods received Réception des marchandises <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td>Date</td><td> </td></tr> <tr><td>or/le</td><td> </td></tr> </table>		Date		or/le																															
Date																																											
or/le																																											
22 In name and per conto del mittente Via del Ciclamini 4 70026 Modugno (Bari) Magna PT B.V. & Co. KG Expéditeur		23 Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur <div style="margin-top: 10px; text-align: center;"> LADIK NAKLIYAT VE TICARET A.Ş. Turgut Özal Mahallesi 1457/1 Cadde 55A1B5216s Merkezi No:12 Kat:9 Daire 28/-29 Bahkent Mahallesi/ Ankara HAVZA V.D:607 003 38 35 </div>		24 Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire <div style="margin-top: 10px; text-align: center;"> OYAK Renault </div>																																							
25 Information to determine the tariff removal with border crossings <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td>From</td><td>To</td><td>km</td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </table>		From	To	km				26 Carriers contractor <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				27 Off. Characteristic Car <input type="checkbox"/> Trailer <input type="checkbox"/>																															
From	To	km																																									
28 Used Gen Nr <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				29 National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT <input type="checkbox"/>		30 Receiver confirmation / date / signature <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>				31 Driver confirmation / date / signature <table border="1" style="width: 100%; margin-top: 5px;"> <tr><td> </td><td> </td></tr> </table>																																	

ADI 06.07



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: P347271901

Date: 06/12/2024

RECEIVER: Oyak K Montage / Organize Sanayi Bolgesi PK255 / TR- 16372 Bursa -Tuerkiye

DELIVERY NOTE: 7332218 - 7332221

Date: 06/12/2024

INVOICE NUMBER: 0530109118 - 0530109117

Date: 06/12/2024

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS

Part Number : 2510002415-008; 2510000461-006

Customer Reference : 320103469R; 320108071R

QUANTITY: 200 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 25 pcs

GROSS WEIGHT 18.220,000 Kg

NET WEIGHT 13.720,000 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack

Empty weight: 180kg

Dimensions: 135 cm x 120 cm x 120 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7332221

DATE: 06.12.2024

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co KG
Heinrich-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. d'ITVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via del Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

OYAK Renault
Otomobil Fabrikaları AS
Organize Sanayi Bölgesi PK255
TR-16972 BURSA - TÜRKİYE
F03

CODE VENDEUR: 00255661

Leod

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige

TELEPHONE:

DEPART LE: 06.12.2024

ARRIVEE LE: 06.12.2024

A: 14:46

A: 09:00

DESIGNATION/ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HE-BDV/DW5007/H5H IT 712630	320103469R	160	PCE	MEM--1353	20	79492785 79692086	8	LR2H/A34	

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I. Francois Hoteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 14.576 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 20
N° DE L'UNITE DE TRANSP. 55AIE536
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P347271901



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
A.P.I : FR CSP POE HH5
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
FRANKREICH

Invoice no. / Date: 530109118 / 06.12.2024
Services rendered: 06.12.2024
Purch. ord. no.: P347271901
Purchase Date:
Supplier's no.: 00255661
Delivery no. / Date: 7332221 / 06.12.2024
Order no. / Date: 1168602 / 03.12.2024
Supplier Delivery Note: 0007332221
Customer no.: 10008099
Consignee: 30008122
01 Serie
Our VAT-ID: IT00135049997
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address
OYAK Renault
Otomobil Fabrikalari AS
Oyak K Montage
Organize Sanayi Bolgesi PK255
16372 BURSA - TUERKIYE
TÜRKEI

Loading station: F03

Invoice / Repeated Printout of 06.12.2024

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 14.576 KG Net weight 10.976 KG
Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Customer VAT-No: ESB72808710

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002415-008		HF-BDV DW5*007 H5H				
	Customer material no. 320103469R Item 2						
		160 PC		1.277,80	EUR	1 PC	204.448,00
	Country of origin:	Italy					

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
 13 Avenue Paul Langevin
 92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
 06.12.2024 / 530109118

Page
 2

Total Items			204.448,00
Value Added Tax	0,000 %	204.448,00	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			204.448,00
Final amount in local currency EUR			204.448,00

Terms of payment: Up to 14.02.2025 without deduction
 Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
 Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

MAGNA does not accept the RENAULT/HORSE General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT/HORSE or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT/HORSE and /or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT/HORSE and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT/HORSE and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.

Magna PT B.V. & Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
 74199 Untergruppenbach
 Deutschland
 www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
 Untergruppenbach
 Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
 Pers. haftende Ges.: Magna PT
 Management B.V. mit Satzungssitz
 in Amsterdam und Verwaltungssitz
 in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
 Firmennr. 65999568
 Geschäftsführer:
 Sandro Morandini
 Thomas Klett

Bankverbindung:
 Commerzbank AG
 DE10 6048 0008 0502 1923 00
 BIC: DRESDE FF 604

ET Truck - P347271901

Pde 0/ΔK 06/12/2024

R

LADİK NAKLİYAT VE TİCARET A.Ş.
Turgut Özal Mahallesi 1467/1 Cadde
Astor İş Merkezi No:42 Kat:9 Daire
28/-29 Batıkent /Y.Mahalle/ Ankara
Tel:0312 396 01 88 Fax: 396 01 91
HAVZA V.D:607 003 38 35



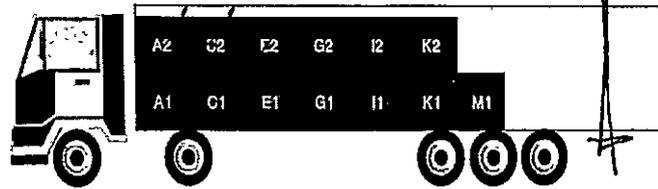
Modifiye
prazo di corco

T



saçlar

L



SALIH KUTLU

SA

Details KG/ML

1m	2m	3m	4m	5m	6m	7m	8m	9m	10m	11m	12m	13m	14m	15m	16m	17m	18m	19m	20m	21m	22m	23m	24m	25m
2145	2145	2145	2145	2145	2145	2145	2145	758	181	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Loading Details

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Dest	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
A1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
A2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
B1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
B2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
C1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
C2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
D1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
D2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
E1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
E2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
F1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
F2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
G1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
G2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
H1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
H2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
I1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724
I2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM-1353		GERB-1335	724

Code Item	Exp Name	Exp Code	GR Exp	Plant Name	Plant Code	GR Desf	Reference	Designation	Nb Parts	Nb Parts / Pkg	Nb Layers	Nb UC	Pack Type	Pack Code	Pallet	Stack Code	Total Weight (kg)
J1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
J2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
K1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
K2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
L1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
L2	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724
M1	MAGNA PT B V ET	0025566103		KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320108071R	AF BDV DW5*005	8	8	1	1	UCM	MFM--1353		GERB--1335	724